

出國研修心得報告

修學年度/學期：105 學年度第 1 學期 至 105 學年度第 2 學期

薦送學校、系所、年級：國立臺北科技大學工管系 四年級

中文姓名：林靖淳

研修國家：韓國

研修學校：成均館大學

一、 緣起

我從高中開始就喜歡韓國，但一直沒有機會能夠出國，那時候覺得當交換學生對我來說開銷應該是比較低的，所以選擇去韓國當交換學生。韓國成均館大學的商學院在國際上可是數一數二的好學校，因為我本身是商科的學生所以對商業類比較有興趣，所以選擇成均館大學交換。



二、 研修學校簡介

成均館大學是韓國歷史上最悠久的大學，也是三星集團贊助的學校。大學排名上，與首爾國立大學、高麗大學、延世大學以及 KAIST 等校常列韓國前五大大學。成均館大學共有首爾(人文與社會科學類院系)和水原(自然科學類院系)兩個校區。而兩個校區都有語學堂可以讀，不管在哪個校區都可以互相選課，學校每天也有提供免費的交通車，供學生兩校往返。



住宿方面，我住學校宿舍。一學期 1600 美金，不能指定宿舍，但都離學校很近。因為成大的交換生很多，宿舍也有三、四棟，房型有雙人房也有六人家庭房，室友不一定是同國籍，因為我的室友分別是夏威夷仁和馬來西亞人。剛好我住的 I house 有廚房，所以在廚房交到了許多朋友，廚房真的是交朋友的好地方。



三、 國外研修之課程學習(課內)

第一學期我選了四門課，韓文基礎班、國際物流(英文授課)、當代韓國社會與文化(英文授課)和滑雪課(韓文授課)。第二學期我只上了語學堂，二級和三級。



韓文基礎班是給交換生上的超基礎韓文，課程內容就是 40 句和簡單的對話，程度大概不到語學堂的“一級”程度。

國際物流，這是一門經營管理系的必修課，所以 3/4 都是韓國人，但也有不少外籍生來上。因為這堂是 Blended-learning Lecture，就是所謂的混和式學習，老師上課的教學會全程錄影上傳 i-campus，不只有錄螢幕，還有攝影機會跟著老師的位置做移動。老師是韓裔美籍，所以說著一口流利的英文，完全沒有韓國腔調。這堂課是使用原文書，有期中考和期末考，還要寫兩個 case study，每周除了上課還要小組討論，沒錯就是跟韓國人一起討論!缺點是，雖然老師說一定要用英文討論但是因為是韓國人所以有時候還是會用韓文討論，最後要把問題討論用英文寫下來交報告上去當作出席成績。這堂課真的是壓力非常大，他們學生的英文很好，課堂上也很踴躍發言，遲到或缺席的人也很少，但這是一個很好體驗跟韓國人一起上課的機會。

另一門，當代韓國社會與文化是成大專門開給交換生的通識課，這門課 80 多位學生，就是介紹韓國的社會，因為都是跟母語是英文的人一起上課覺得偏弱勢，每次老師一問問題，我就要一直想說這要怎麼用英文回答。但可以認識很多交換生，說英文當作練習。



最後一個滑雪課是一門超熱門的課，全程韓文授課，是在學期結束後才到滑雪場上課。四天三夜，從早 9 點到下午 5 點的密集訓練，總共 6000 多台幣，供食宿、滑雪服裝和設備，唯一要準備的就是滑雪手套。第一次滑雪很害怕但很有趣，一開始有分級但我們都是新手就不用去考試分班了。教練是滑雪場的專門教練，但一個教練對 10 幾位學生，所以課程度有點慢，最後一天考試我們初級班是考 S 型轉彎，轉 10 個彎還蠻簡單的，比起從最高處滑下來還是這個簡單。這幾天應該是我在韓國印象最深刻的幾天了，早上滑雪晚上跟韓國人一起喝酒聊天，過了很新鮮又開心的四天。如果秋冬來交換的一定要來上這課!

韓國一學期還蠻短的，上學期 3/2~6/20，下學期 9/1~12/22 都會在聖誕節前結束。我上下學期選擇了不一樣的上課程，想說可以體驗不一樣的學習方式。和韓國人一起上課的話可以了解台灣和韓國在課堂的差別，禮貌這一點就不用說，遲到和早退這是很少見的，課堂上真的非常認真，下課了不是到圖書館讀書就是去打工了，因為韓國大學的成績是用「相對評價」，所以都很認真的想拿到 A+。另一個學期我選擇讀語學堂，早上 9 點到下午 3 點的課程，是

分等級上課的，我們班從 17 歲到 27 歲都有，大部分是中國的學生，但是外國學生也很多。聽、說、讀、寫都會交，只是每天都有作業甚至報告要做，非常的充實，韓文實力也會迅速的提升。(語學堂於 2017 秋冬學期開始不開放交換生選課，詳細資訊請閱 fact sheet)



四、 國外研修之生活學習(課外)

成均館大學的 HI-CLUB 是負責交換學生的社團，一位 BUDDY 會負責四到五位交換生，但是韓國人自己都很忙，大概是有問題才會請他幫忙，另外 HI-CLUB 也會辦歡迎會、歡送會還有戶外野餐的活動。在我學了兩個多月的時候朋友帶我去了語言交換，韓國有很多這種語言交換的地方，在弘大、新村、梨泰院、江南的咖啡店，只要點一杯咖啡(有些語交要加錢)，就可以進行語言交換，例如用中文或韓文跟韓國人聊天，也可以用英文跟西方人聊天，總之就是訓練韓文的地方，畢竟在韓國除了學校之外，說韓文的時間太少了，所以利用說韓文交朋友也是很好的選擇。我要介紹一個組織 KINSA 它是一個幫助國際學生的組織，會舉辦活動甚至幫韓國公司徵才。我參加過兩個活動，一個是韓國料理的烹飪活動，而另一個是青年大學生北韓和統一論壇，和韓國大學生參觀

DMZ 的活動，而且都是免費的，覺得非常值得。



最近韓國的觀光做的非常好，所以我常常在韓國旅遊公社上看最近有什麼活動、慶典可以參加，或是其他城市，釜山、濟州島之類的都可以去玩。

韓國的地圖軟體지도真的非常好用，自己出去玩都不用怕迷路。



而生活在韓國怎麼能不體驗 KPOP 呢?音樂網站每次都會開放免費入場觀眾，只要上網申請就好了。還有許多外國人免費的演唱會，也是要提前申請的，這時候就會覺得當外國人真好。



五、 與台灣學習環境之比較(請條列式列舉)

1. 第一節課從九點開始，一堂課為九十分鐘
2. 遲到缺席不常見
3. 成績是用相對評價

六、 研修之具體效益(請條列式列舉)

1. 學習第二外語
2. 增進專業知識
3. 增加人脈，認識其他交換學生
4. 學會靠自己解決問題
5. 了解不同文化
6. 挑戰自己沒做過的事

七、 感想與建議

做交換學生是很臨時才決定的，也和一開始想得不一樣，在韓國我的生活費一個月大概要 2 萬多台幣。因為韓國要進入無現金的社會，所以我都刷卡(在韓國有開帳戶)，不知道是不是這樣才花得比預期還多。但很開心的是，當我自我介紹的時候，大家都知道台灣在哪裡，很多韓國人都說他們來過台灣，很喜歡台灣之類的，然後就



這樣開啟了話題，也交到了許多外國朋友。我在韓國體驗了很多事物，例如酒文化，他們吃完晚餐不是解散而是繼續往下一攤去，所以也練了好酒力。

在韓國的交換生活，我過得非常充實，四個季節都非常美所以去了很多地方旅遊，冬天沒有想像中的冷因為會有暖氣，食物也非常和我的胃口，不吃辣的人可能會有點吃力。在韓國的這一年應該是我這輩子最難忘的回憶，希望學弟妹不要害怕，勇敢的踏出去！

系學生才能上語學堂，其他科系學生有其他種的韓文課。

學費

當地學校需繳交費用

學費： 0 (新台幣)

其他項目： 滑雪課(四天三夜) 費用： 6000 多 (新台幣)

整體總開銷： 6000 多 (新台幣)

住宿

住宿地點

學校是否提供宿舍：是

校內宿舍型式包含： 雙人房或 6 人房

您採用的住宿方式：

學校宿舍 2 人房

其他住宿資訊來源： 研修學校 朋友

網路-網址： _____

住宿費用：

您所住宿的房型費用

\$ 50000 多 US1600 (新台幣) 一學期

就您所知，其他房型費用：皆相同

雙人房：\$ _____ (新台幣) 一學期

多人房： 人房：\$ _____ (新台幣) 一學期

交通

研修學校是否有提供接機服務：是

若有，是否收取費用： 是 \$ 1000 多 (新台幣)

學校附近交通工具 (距離可以步行距離計算)

公車 站名： 成均館大學入口 (距學校距離： 300M)

計費方式： 1200KRW 起跳

捷運 站名： 惠化站 (距學校距離： 500M)

計費方式： 1250KRW 起跳

生活

當地平均溫度(攝氏)範圍： -10 ~ 35

校園內是否有提供無線上網(Wifi)：有

住宿環境是否有提供無線上網(Wifi)：有

當地英語使用普及率：普通

當地物價與台北之比較

例如：捷克布拉格 vs. 台北為 1.2 比 1 (即為當地物價比台北貴 20%)

首爾 VS 台北 2:1

生活用品採買地點

學校附近：請以條列式簡單說明店名、交通位置等

DAISO、其他超市很多

醫院診所與藥局

學校附近：請以條列式簡單說明店名、交通位置等

學校有健康中心 (持學生證免費)

其他：請以條列式簡單說明店名、交通位置等

飲食

校園

校內餐廳 宿舍餐廳 宿舍含廚房設備 其他：_____

校外

請大略分享校外附近用餐地點，並以條列式說明

餐廳名稱：飯捲天國 類型：韓式 價位：4000KRW 以上

餐廳名稱：中國餐廳 類型：中式 價位：4000KRW 以上

其他建議

其他建議
